

# KURYER LITEWSKI

w Wilnie w Piątek dnia 5 Grudnia r. s. 1819 roku.

Obserwacje meteorologi- czne.	Czas obserwacji	Wysokość Barom.	wys. Ther. Reau-	Wiatry.	Odmia. w powie-
	dnia 4 godz. 5 z połu.	27 cal. 9. 4. lin.	— 2 5 stopn.	Zachodni.	Pochmurne
	— 4 godz. 9 wiecz.	27 — 9. 7. —	— 5 —	Wschodni	Pochmurne
	— 5 godz. 7 z rana	27 — 10. 0.	— 7. 5 —	Wschodni	Śnieg m.

## ANGLIA.

(z korr. hamb.) Londyn, dnia 25 listopada.

Dziś po południu o godzinie 2giey, Jego Królewicowska Mość, Xiążę Rejent, udał się ze zwykłą okazałością na parlament i otworzył ze zwykłemi formalnościami posiedzenie obu izb. Pod czas parady ścisk ludu był nader wielki, a Jego Królewicowska Mość witany był w czasie przejazdu przez *James Park*, powszechnemi oznakami radości. Oto jest mowa Xięcia Rejenta przy otwarciu posiedzeń parlamentu:

*Milordowie i MPanowie!*

Z żalem zmuszony jestem nanowo donieść WPanom o ciągłym trwaniu smutney słabości Najjaśniejszego Pana,

Ubolewam nad tém, że zmuszony byłem okolicznościami, zwołać WPanów w tak niezwykłej porze roku. *Buntownicze zamachy*, które miały miejsce w różnych okręgach rękodzielnicych, popierane były od ostatniego zgromadzenia, ze wzrastającą coraz bardziej usilnością. Podobne postępowanie jest wbrew przeciwnie pokojowi publicznemu i zatrudnieniu spokojney klasy mieszkańców krajowych. Okazał się duch nieprzyjaźny dla konstytucyi tego królestwa. Czyhajac nie tylko na obalenie urzędzeń politycznych, które ustalały dotąd moc i bezpieczeństwo tego państwa, usiłowano też zniszczyć prawo własności i wszelki porządek towarzyski.

Wydałem rozkazy, ażeby potrzebne objaśnienia, tyczące się tej okoliczności, złożone były obu izbam, i poczytuję sobie za powinność, polecić parlamentowi, aby rzecz tę wziął niezwłocznie pod rozwagę, i użył środków do wstrzymania tych bezprawioów, które, jeśli nie zostaną przytłumione, wtrącają kraj w zamieszanie i zgubę.

*Mości Panowie Izby niższej!*

Rozkazałem, ażeby WPanom złożone było potrzebne wyrachowanie przychodu i wydatku krajowego.

Dla dania należytey obrony poddanym N. Króla Jmci, zmuszony byłem, powiększyć siłę zbroyną krajową. Jednakże pewny jestem zgodzenia się w tém WPanów, że starano się, ile możliwości, o to, ażeby użyte środki były jak najmniejszym ciężarem dla mieszkańców tego kraju.

Dochody stanu doznały niejakiego zachwija-

nia; jednakże miło mi jest donieść WPanom, że stan ich coraz się polepsza. Odretwienie czynności niektórych rękodzielników naszych trwa ciągle, i ubolewam szczerze nad nieszczęściem tym, którzy bezpośrednio od nich zależą. Ścieśnienie to handlowe przypisać należy ścieśnionemu stanowi innych krajów, i spodziewam się, że ono nie długo potrwa.

*Milordowie i Mości Panowie!*

Otrzymuję ciągle od obcych mocarstw zapewnienia o przyjaźnych chęciach ich dla tego kraju. Życzę serdecznie, ażeby obecny czas pokoju obrócony był z użytkiem na ustalenie i rozwinięcie wewnętrzney naszej pomyślności; atoli skutek tego życzenia zależy szczególniej od utrzymania spokojności wewnętrzney. Polegam na wierności większej części poddanych N. Króla Jmci; ale potrzebną jest cała baczność WPanów, ażeby tak ogólnie jako i szczególnie przytłumić bieg bezbożnych i zdradzieckich nauk, i dadź uczuć wszystkim stanom, że tylko przez zachowanie zasad religijnych i przez winne posłuszeństwo dla prawney zwierzchności spodziewać się możemy łaskawey od Opatrzności opieki, którą kraj ten używał dotąd w sposobie tak odznacającym.

Znajomy *W. Cobbett* przybył dnia 21 t. m. na okręcie *Hercules*, z Nowego Yorku do *Liverpool*.

Wczoray był wielki zjazd w *Carltonhouse* u Xięcia Rejenta. Po przedstawieniu wielu znakomitych osób, odprawił Xiążę Rejent tajną radę, na której dzisieysza mowa przeczytana i przyjęta została. Potém udzielił Xiążę Rejent dla Hrabiego *Guilford* jonski order s. Michała i s. Jerzego, a Margrabia *Cholmendeley* i Lerd *St. Helens* mianowani zostali kawalerami orderu *Gualfow*.

Gazeta *Courier* zarzuca partyi opozycyney, że utrzymuje związek z reformatorami, przez wysyłanie deputowanych i t. d.

Między wniesieniami, które w parlamencie uczynione bydź mają, wymieniają bile przeciw zgromadzeniom buntowniczym, przeciw ćwiczeniu się w robieniu bronią i zgromadzeniu na ten koniec, i przeciw niegodziwym i bluźnierczym pismom.

Podług ostatnich doniesień, z *Windsor*, Król znajduje się w takim stanie zdrowia, jak dawniej.

Pan *Canning* powrócił z podróży swej do Włoch przez *Dover* do *Londynu*.

N. Cesarz Rosyjski przysłał piękną dorózkę w podarunku Xiążęciu Rejentowi.

Admirał *Cochrane* przysłał znowu 6000 funtów szterlingów Agentowi swemu w *Londynie* na zapłacenie reszty długów, które z powodu sprawy swojej w roku 1813 zaciągnął. Przyczyną zaś tej sprawy było puszczanie przez niego fałszywej pogłoski o zamordowaniu *Bonapartego*, w celu zysku na papierach skarbowych.

Wychodzący tu Tygodnik niemiecki zawiera co następuje: — „Wolność wynurzenia publicznie myśli i zdań swoich o rzeczach politycznych, nigdzie podobno niedoszła do tego stopnia jak w Anglii. Ubolewać jednak wypada, iż niektóre gazety nadużywają tej wolności, często za nadto się zapędzają, i niekiedy w najwyższym stopniu przestępują granice skromności i przyzwoitości. Starać się będziemy iść śródnią drogą, ani się podle czołgać, ani dumnie śmiałych wydawać wyroków, ani wszystkiego chwalić, ani wszystkiego ganić, co się z naszymi zasadami lub opinią nie zgadza. Nie będziemy sobie oraz przyznawać, iż wszystko lepiej znamy, niżeli ci, którzy w wyższym położeniu działają. Tak zuchwałą dumę zostawiamy pismom publicznym, które się nią tak bardzo znamionują. Łatwo jest ganić, lecz trudno poprawić. Przy tej uwadze polecamy się względem publiczności.“

#### W Ł O C H Y.

Odebrano z *Palermo* wiadomość pod dniem 29 października, iż tam panują takie upały jak w sierpniu; cieplomierz *Reaumura* okazuje 30 stopni ciepła. Dnia 28 października straszna burza wiele szkody sprawiła na wyspie *Sycylii* i na morzu.

Dnia 30 października okropna była ulewa z grzmotami i wichrem w *Rzymie*. Burza ta zrzuciła niezmiernie szkody w mieście *Velletry*. Dnia zaś 5 listopada była podobna burza w *Parmie* i całe niebo zdawało się w ogniu. Piorun uderzył w najwyższą wieżę kościelną, którą bardzo usakodził.

#### F R A N C Y A.

(z gaz. berl.) *Paryż*, dnia 22 listopada. Wyrokiem królewskim z dnia 21 t. m. mianowani są parami: Xiążę *Praslin*, Hrabiowie *Clement de Ris*, *Dadelay d'Agier*, *Fabre de l'Audé*, *Gassendi*, *Casa Bianca*, *Segur* i *Valence*. Otrzymali też razem pozwolenie, nawet przed utworzeniem potrzebnych majoratów, zasiadać i mieć głos w izbie parów.

Wczoraj przyjmował Król ministrów, marszałków, wielu parów, deputowanych i publicznych urzędników. Między innemi złożyli uszanowanie swoje nowi ministrowie i nowi parowie.

Do nowego ministra wojny, dotychczasowego posła przy dworze angielskim, wysłano gońca do *Londynu*.

Baron *Pasquier* był dawniej mianowany już ministrem sprawiedliwości. Pan *Roy*, który raz już, lubo na krótki czas, był ministrem skarbu; był członkiem izby 100 dni, i jest je-

dnym z najzdadniejszych finansistów francuzkich. Margrabia *de la Tour-Maubourg* (urodził 1756) wszedł wczesnie do służby wojennej, d. 5 października 1789 okazał poświęcenie się swoje dla Króla, opuścił Francją d. 10 sierpnia 1792, powrócił 18 *brumaire*, służył w wojsku rewolucyjnem pod *Kleberem* w Egipcie, pod *Bonapartym*, pod *Austerlitz*, pod *Friedlandem* został ciężko ranny, odznaczył się ludzkością swoją w Hiszpanii, w wyprawie rosyjskiej, a naostatek w bitwie pod *Lipskiem*, gdzie mu kula biodro zdruzgotała. Był on zawsze dalekim od *Bonapartego*, któremu nigdy nie podchlebiał, i który go tylko zmuszony używał i nagradzał.

Twierdzą, że ministeryalna partya deputowanych liczy 135 członków.

Jedna z gazet ministeryalnych zapowiada z góry głównejsze modyfikacye ustawy konstytucyjnej. Modyfikacyami temi są: 1) podwojenie liczby deputowanych; 2) Przyymowanie deputowanych przed oznaczonym dotąd wiekiem. 3) Mianowanie na lat pięć całej izby, zamiast corocznego mianowania w piątej części.

Kawaler *Aranjo-Corneiro*, portugalski poseł w Szwaycaryi, przybył z *Brezylji* do *Paryża*.

Oczekiwany tu jest Xiążę *Szczerbatow* z *Florencyi*.

Zapewniają (wyraża *Monitor*), że Król zezwolił na powrót *wszystkich bez wyroku sądowego wygnanych*, wyjąwszy samych tylko królobójców.

Dnia 20 zrana o godzinie 8, w sypialnym pokoju Xiężney *Berry*, zapaliła się sadza w kominie, który niedbale był wycierany. O godzinie 9 zagaszony już został pożar.

*Paryż*, dnia 24 listopada. Dnia 22 słuchał Król mszy w kaplicy pałacowej.

Xiążę *Angoulem* odprawił tegoż dnia przegląd wojsk tutejszey załogi.

Dnia 22 udzielił Król osobną audyencyą Hrabiemu *Portalis*.

Na ostatnich pokojach u Króla ukazali się też Hrabiowie *Daru*, *Chaptal* i *Fontanes*.

Nowy minister wojny *de la Tour-Maubourg* nie opuści *Londynu* przed otwarciem parlamentu. Minister marynarki sprawuje tym czasem jego ministeryum. — Drudzy zaś dwaj ministrowie, *Pasquier* i *Roy*, wykonali już przysięgę Królowi. Hrabia *Decazes* przedstawiał królowi obudwóch d. 21 t. m.

Nowi ministrowie złożyli uszanowanie Xiążętom krwi królewskiej. Ministeryum wojny było ofiarowane Hrabiom *Daru* i *Molien*, ale nie przyjęli tej ofiary.

Xiążę *Angouleme* uwiadomił ustnie pólkownika *Grouchy*, że oyciec jego generał Hrabia *Grouchy* otrzymał wolność powrócenia do *Francyi*. Razem dodał Xiążę: iż tyleż ma ukontentowania donieść mu pierwszy o tak dobrej nowinie, ile na tém cierpiał, że mu jej przędzey udzielić nie mógł.

Dnia 19 zgromadziło się wielu deputowanych u Pana *Lafitte*. Zaręczyli sobie nawzajem, opierać się wszelkiewy odmianie prawa wyborczego.

8 nowomianowanych parów jest z liczby 28, którzy podczas 100 dni (w roku 1815) do izby parów należeli. Dnia 5 marca przyjął Król

15 ich do terazniejszey izby, ale wyłączył naówczas z niey również teraz przybranych.

Gazeta *Journal des Debats* wymienia między oddalonymi sztabami oficerami generałów *Par-tonnau*, *d'Esquigny*, pólkowników *Malassyn*, *Salperwic*, *Berthier de Sauvigny*, *Calvieres*, *Montmart*, *Kersabiec*, *Bruc*, *Tremanville*, *Seignelay*, *Pracontai*, *Branças* etc.

#### HISZPANJA.

*Madryt*, dnia 9 listopada. Oprócz ministra sprawiedliwości uwolnił także Król ministra skarbu *Imaz* od urzędu; będzie jednak zasiadać w radzie stanu, następcą jego został *Don Salmon*, członek honorowy rady wojenney.

Ma być wkrótce zdana Monarsze sprawa o wygnaniach, co (jak słyhać) pomyslny dla wielu z nich przyniesie skutek. Sądzą, iż łaska królewska rozciągnie się także do uwięzionych liberalistów.

Z powodu panującego teraz zimna ustają zaraźliwe choroby w *Sewilli* i *Kastylii*; w *Kadyzie* umiera jeszcze co dzień blisko 60 ludzi, a chorych jest 6,000.

Generał *Venegas*, wielkorządca Galicyi, został tu przywołany, co daje powód do rozmaitych domysłów. Jedni sądzą, iż Król chce się z nim rozmówić o interesach tej prowincyi; drudzy zapewniają, iż będzie ministrem wojny; inni nakoniec przeznaczają go na naczelnego dowódcę wojska, w przypadku wybuchnienia wojny z północną Ameryką.

Gazeta dworska dzisiejsza ogłosiła odebraną z *Wenezueli* wiadomość o odparciu powstańców południowo-amerykańskich, i anglików od *Cumana*. Chcieli dnia 5 sierpnia zdobyć szturmem twierdzę *Agua Santa*, lecz im się nie udało, i flotyllę ich rozproszono. Taż gazeta zawiera wiadomość od Vice-Króla *Nowey Grenady*, przesłaną pod dniem 25 lipca z *Santa Fe di Bogota*, o niepomyślnym skutku działań wojennych *Bolivara*, generała powstańców, który wraz z innymi generałami, jako to: *San-*

*tander*, *Perez* i t. d. został dnia 10 lipca porażony w okolicach *Molinos de Topaga* i do ucieczki przymuszony.

Żółta gorączka ustaje coraz bardziej w *Kadyzie*. Ptaki, które opuściły okolice, gdzie ta choroba panowała, wracają powoli, co jest znakiem blizkiego zupełnego jej ustania.

#### AMERYKA POŁUDNIOWA.

W korespondencji hamburskiej czytamy z *Jamaiki* pod 15 września, co następuje: „Angielski okręt *Beaver* przywiózł z *Carthageny* potwierdzenie wiadomości, że wojska pod rozkazami Generała *Bolivara* zajęły d. 13 sierpnia *Santa Fe*. Przed rozstrzygnięciem losu tego miasta, zaszły jeszcze trzy zacięte bitwy, a mianowicie d. 1. lipca pod *Gomza*. Korpus generała *Bolivara* składał się ze 2000 ludzi piechoty i 500 jazdy; a z przeciwney, strony korpus generała *Barasino* ze 5000 ludzi wojska królewskiego. Bitwa była nader uporczywa i z obu stron walczone z wielką zaciętością aż do godziny 10 wieczorem, kiedy wojska królewskie zmuszone zostały do odwrotu. Druga bitwa zaszła d. 25 lipca między temiż samymi pod *Patano de Bang*, w bliskości stolicy prowincyi *Tunga*. I ta bitwa zakończyła się szczęśliwie dla *Bolivara*. Natenczas użył on środków przemocy, i krajowoy zmuszeni byli stanąć pod jego chorągwiami, przez co powiększył korpus swój do 5000 ludzi. Ruszył dalej na przód, a d. 7 sierpnia o 25 mil od *Santa Fe* stoczył walną bitwę z generałem *Barasino*. Wybiegiem wojennym otoczył wojsko królewskie, z którego nie uszło nad 400 ludzi. Vice-król *Santa Fe*, *Samanas*, odebrawszy wiadomość o zniesieniu generała *Barasino*, opuścił zaraz miasto. Magazyny i skarby zostały opuszczone; ostatnie mają wynosić około pół miliona. Rozumieją, że *Bolivar* zabawi jeszcze niejaki czas wewnątrz kraju, bez uderzenia na *Santa Martha*.

Wojno Dukowad. Ignacy Reszka Kom. Cenz. Csl. — Wilno — Drukarni Redakcyi piem peryod.

5. Rada Opiekuńcza Cesarzskiego domu wychowania w Sankt-Petersburgu ogłasza: iż sprzedaż kart do grania z własney fabryki wychowania domu, zacznie się po całym Państwie od dnia 1go styczni 1820; rada dla zabezpieczenia pożytków powierzonych w tej mierze jej dozorowi, ma sobie za powinność prosić Szanowną Publiczność, ażeby się raczyła wstrzymać od nabywania i używania kontrabandnych kart. Bez wątpienia kupujący je w rzeczy tak małego na pozor znaczenia, nieprzywiązują do niej żadney wagi. Lecz gdy summa zbierająca się za karty rossyjskie, które są najsłaskawiej przeznaczone na utrzymanie sierót w domu wychowania, przeto uszczerbek jej uczyniony przez potajemne wprowadzenie kart zagranicznych, jest przestąpieniem prawa; a kupujący je, chociaż bez zamiaru i namysłu, jednak niemają przyczyniają się do tej szkody, approbując i wspierając tak złe przedsięwzięcie w rozszerzeniu i podniesieniu zabronionego handlu; a tém samem pozbawiają biedne sieroty, przeznaczoney na ich utrzymanie Monarszey łaski. A zatem rada opiekuńcza Sankt-Petersburska, zostaje w zupełney ufności, iż odtąd kupowanie i użycie tych zakazanych kart ustanie, i że nikt ze szlachetnie myślących osób, niezechce dla tak nieznaczney rzeczy, zmuszać Rządu do konieczności działania przez pośrednictwo zwierzchności, podług surowych Najwyżey przepisanych prawideł, czyniąc konfiskaty a nawet objawiając przed Najwyższą Zwierzchnością te domy, w których takie karty będą w używaniu. Rada Opiekuńcza

Sankt-Petersburska spodziewa się także, iż po ogłoszeniu tego, sami nawet kontrabandziści, niezechcą więcej obracać sierockiego dochodu na swoją własną korzyść, a przeciwie temu postępując, poddadzą siebie niechybnemu strafowi po 48 rubli za każdą talię. Tym końcem pozwala się każdemu, kto odkryje sprzedaż i nabycie zakazanych kart, prosić Rady opiekuńczej Sankt-Petersburskiej o pomoc do uzyskania na rzecz jego strafnych pieniędzy, chociażby był policyjnym lub celnym urzędnikiem albo oficyalistą.

Dyrektor Stefan Lubawski.

Ogłasza się po raz drugi i trzeci.

Statutu W. X. L. nakładem Towarzystwa Typograficznego przedrukowanego, cena jednego exemplarza, dla biorących najmniej 25 exemplarzy, in crudo, jest, rubli 2 kop. 25 srebrem.

2 Skutkiem Dekretu Remissyjnego Sądu Gł. Mińskiego 2go Departamentu w roku terażniejszym 1819 7bra 29 dnia serowanego, rozdział majątku Parafianowa i Krzywicz w powiecie Wilejskim sytuowanych oraz dalszych wszelkich funduszów JW. Jana Chodzki b. Prezydenta Sądu Gł. Mińskiego i orderow kawalera determinującego, Sąd dzielczy w komplecie z trzech osob złożony ad fundum tegoż majątku na dniu 20 gbra teraz idącego roku zebrawszy się, po zapisaniu Reasumpcyi i po załatwieniu między stronami wszystkich akcesoryjnych sprzeczek i komportacyą Dokumentow dla wyświeetlenia massy funduszu oraz ciężarow tak na debitorze, jako też na wszystkich jego kredytorach i pretensorach do kancelaryi Ziemskiej Wilejskiej od dnia 29 gbra terażniejszego roku z dwuniedzielną persystencyą przeznaczył, odkład summy pojezuickiej, tudzież z dopominku Barona Asza wynikłej a na dobrach Parafianowie opartej, stosownie do remissy wszystkim bez wyłączenia kredytorom w powtórny zjeździe nakazawszy, termin onego zjazdu na dzień 29. Xbra terażniejszego 1819 roku do dobr Parafianowa pod utratą dopominkow przeznaczył; o jakowym terminie aby nikt z kredytorow niewiadomością składać się niemógł, przez niniejszą zawiadomia się awizacyą. 1819 roku mca gbra 23 dnia.

Stanisław Świętorzecki Prezydu Exdywizor.  
Józefat Iwanowski Pisarz Ziem. Pttu Min.

Exdywizor.

Ignacy Koziół Pisarz Pttu Bor. Exdywizor.  
Atanazy Rund Regent Exdywizor.

3 Ponisważ tutejszy mieszczanin i kupiec Otto Kruse, prosił u szlachetnego magistratu o pozwolenie, uczynić wezwanie do wszystkich swoich kredytorów dla rozdzielenia się z nimi i na to otrzymał pozwolenie z tem, iżby dla uczynienia tego wezwania jawił się do szlachetnego Fochteyskiego sądu, dla tego szlachetny Fochteyski sąd przykazuje wszystkim tym, którzy na rzeczonym kupcu Otto Kruse spodziewają się mieć poszukiwania, z jakiegobykolwiek powodu albo prawa były, iżby się z takowemi poszukiwaniami jawili w przeciągu sześciu miesięcy od dnia dzisiejszego i nie później jak do 19 februaryi 1820 roku do tego szlachetnego Fochteyskiego sądu i składali swoje dowody, z tym razem zastrzeżeniem, iż po u-

plynieniu tego ostatecznego terminu, żadne ich poszukiwania słuchane nie będą, ale zupełnie będą opuszczonemi. Publikowano w Rydze na Ratuszu augusta 19 dnia 1819 roku  
(M. P.) Sekretarz Hollander.

3 Wenn bey einem Wohledlen Rathe der hiesige Bürger und Kaufmann Otto Kruse, zum Behuf der Auseinandersetzung mit seinen Creditoren, um ein proclama ad convocandos creditores desselben gebeten diesem petitio auch deferiret und derselbe zum Erhalt der Ausfertigung, an ein Vogteyliches Gericht verwiesen worden; Als werden von einem Edlen Vogteylichen Gerichte alle und jede, welche an den obgenanten Kaufmann Otto Kruse, aus irgend einem Grund Ansprüche oder Anforderungen zu haben vermeinen sollten dermittelst angewisen, sich binnen 6 monats a dato spätestens bis zum 19 februar 1820, bey diesem Edlen Vogteylichen Gerichte zu melden und ihre fundamenta crediti zu exhibiren mit der Verwarnung, dass nach Ablauf dieser peremptorischer Frist aditus praecludirt und niemand mit einer Ansprache oder Anforderung ferner gehört werden soll. Publicatum Riga Rathhaus den 19 august 1819. Hollander.

3. Excerpt Oświadczenia z Protokółu potocznego Grodz. Pttu Wileń. w dacie niżej wyrażoney zapisanego i tegoż czasu na żądanie strony pod pieczęcią urzędową Grodzką Wileńską jest wydan.

Roku 1819 miesiąca listopada 17 dnia. Przed Aktami Grodzkimi Pttu Wileń. stanawszy obecnie W. JPan Jan Samuel Tydman Porucznikowicz woysk szwedzkich oświadczenie poniższe wpisać do protokółu podał tak pisane. Oświadczenie imieniem W. JPana Jana Samuela Tydmana porucz. woysk szwedzkich czyni się z następnego zdarzenia: oświadczającemu się przejeżdżając z powiatu Szawel. do Wilsa dla ułatwienia interessow, w drodze ukradziono pieniądze w summie rubli srebr. ośmdziesiąt, i przytém papiery. Między innemi, które w Aktach powiatowych znalezione będą utrata tych pryncypalnie oświadczającego się dotyka: Abszyt Teodora Tymana porucz. woysk Szwedzkich oycza oświadczającego się, i paszport onego w tymże państwie wzięty na wolne dokąd chcą pójście. Czyniąc przeto zadosyc prawnemu w tej mierze posiępowaniu niniejsze zapisuje oświadczenie, i one dla podania do powszechney wiadomości, azali gdzie pomieniona kradzież odkrytą niezostanie, w Gazecie Kuryera Litowskiego umieścić postanawia. Takowe Oświadczenie w Protokóle podpisał Jan Samuel Tydman Porucznikowicz. Zgodno Józef Bohusz Grodz. Ptu Wileń. Regent.

Roku 1819 mca gbra dnia 19 piszący niżej poświadczam na tey kopii z Excerptu z pisaney, iż istotnie nayduje się w Aktach Grodzkich Pttu Wileń. takowe oświadczenie, zatym raczy Redakcyja Wileńska umieścić do Kur. Lit.

Michał Sawicki Prezydent Grodz. Wileń.